性侵犯受害者服务指南

各位性侵犯受害人:

我们知道,这对您来说是一个非常艰难的时刻。请您谨记,多伦多警察局 (Toronto Police Service,简称 TPS) 能随时为您提供协助和支援。

TPS 相信,在对待所有受到性暴力影响的人时,我们都应予以尊重、保其尊严,本着平等、诚实的原则,采取专业、无偏见的方法。

我们的使命是,通过专业、彻底的调查,使案件以适宜的方式得以解决,与此同时,为您提供必要的信息和资源,使您得到协助。

您作为遭受性侵犯影响的人士,能够索取、阅读本指南并且/或者浏览我们的网站,已经是迈出了重要的一步。本资源指南中包含了有关性侵犯调查、可能出现的结果以及刑事法庭程序的信息。我们还在指南中介绍了有关经济补偿项目和如何在多伦多获取专业咨询和支援服务的信息。

如果您不希望向警方报案,或是需要时间和支援来作出相关决定,我们也已与多家机构联手,能在此艰难时期为您提供帮助。您可以在本手册末页找到这些机构的联系信息。

确认实施性侵犯者的身份,并将其逮捕、对其进行起诉,是我们的目标。同时,我们也支持您作为受害人作出的决定,相信您会选择最适合您的处置流程。

指南目录

在这段时间里,我会有何情绪感受?

作为伴侣、家长或朋友:我能做些什么?

什么是性侵犯?

同意进行性行为是什么意思?

说"不"是拒绝性行为的唯一做法吗?

如果我起初同意进行性行为,但后来改变了主意,应该怎么办?

遭受性侵犯后,我有哪些选择?

我能否在性侵犯发生数年后才报案?

如果我是性工作者,应该怎么办?警方得知后,会将我逮捕吗?

报案后,我的移民身份会受到影响吗?

是否有人会问我关于移民身份的问题?

如果我有残疾,应该怎么办?我要怎样电话联系警方?

如果我致电警方,接下来会发生什么?

什么是性侵犯证据采集包(Sexual Assault Evidence Kit)?

SAEK 采集在何处进行?

关于 SAEK 采集, 我是否有权作出选择?

如果我同意将 SAEK 采集结果交予警方,接下来会发生什么?

还有哪些种类的证据可能与我的案件有关联?

将由谁来调查我的案件?

是不是所有人都会知道我的遭遇?

将实施性侵犯者逮捕后,接下来会发生什么?

如果实施性侵犯者没有抓住,要怎么办?

警方是不是总会对被告提出指控?

走完法律程序需要花多长时间?

在法庭上会进行哪些程序?

什么是初步听证?

什么是庭审?

我是否必须出庭作证?

如果我不能有把握地用英语交流,要怎么办?

什么是受害人影响陈述书(Victim Impact Statement)?

法官可以对被告处以什么样的刑罚?

什么是假释?

什么时候会将实施性侵犯者从监狱释放?

什么是《加拿大受害人权利法案》(Canadian Victims Bill of Rights)?

我是否有资格获得任何经济补偿?

我在多伦多的哪些地方能找到援助和咨询服务?

在这段时间里,我会有何情绪感受?

没有"应该"或"不应该"出现的情绪与感受。性侵犯会导致创伤,并在遭遇性侵犯的过程中及之后引起受害人的各种感受、想法、感觉和情绪。每个人都有不同的方法来应对这些极为艰难的境遇,没有哪两个人会出现相同类型、相同程度的反应,这些反应持续的时间也因人而异。不过您应当意识到,无论您以何种方式来应对,那都是正常的自然反应。在本手册末页,您将看到我们罗列出的机构及其联系方式,这些组织也许能在这段艰难时期为您提供协助。

作为伴侣、家长或朋友:我能做些什么?

遭受性侵犯的人士需要来自家人和朋友的支援。这些受害者也许会感到羞耻、尴尬、抑郁或害怕,也许不愿意谈论所发生的事情。当他们做好心理准备诉说时,您应当全心倾听。让他们知道您的关心,不要因为这一遭遇而对他们有偏见、责备他们。无论他们在应对遭受性侵犯的过程中作出何种选择,请您支持他们。受害者也许会感到内疚,但发生这样的事,绝不是他们的过错。让他们明白这一点,会很有帮助。

在本手冊末页,您将看到我们罗列出的机构及其联系方式,这些组织也许能 在这段艰难时期为您和您的亲人提供协助。

什么是性侵犯?

性侵犯指的是任何违背意愿的性接触。每个人都可能成为性侵犯的受害者, 无论性别、年龄和文化背景。这样的性接触包括但不限于:违背意愿的接吻、 触摸、插入或企图插入。

性侵犯的实施者可能是任何人: 陌生人、朋友、伴侣、家人或比您位高权重的人。

同意进行性行为是什么意思?

同意性行为,指的是双方给予自愿、主动的应允,参与某种特定的性行为。 一旦给予同意,便可默认此人理解他/她应允的内容,以及可能出现的积极 或负面的结果。

以下情况不属于给予同意:

• 您因使用酒精或毒品而丧失行为能力;

- 您因惧怕拒绝带来的后果,而被迫同意;
- 您觉得受到威胁或恫吓;
- 您遭到胁迫(通过恫吓、威胁、滥用权力、摆布、欺骗、以言行进行 收买的方式迫使您屈服);
- 以身体力量迫使您服从;
- 您用口头语言或肢体语言表示"不愿意"(例如哭泣、踢打、将对方 推开等);以及/或者
- 您有身体残疾或精神健康疾病,导致您无法作出知情决定。

只有参与性行为的人才有权给予同意,不可由其他人——例如家长、兄弟、姐妹、伴侣、配偶或朋友——替您作出决定。

给予同意和顺从是两个概念,顺从指的是您因受到压力、威胁、欺骗或因惧怕后果而参与性行为。

说"不"是拒绝性行为的唯一做法吗?

不是,您可以通过口头语言或身体行动来表示您拒绝的意愿。"挣扎、逃避或麻木" (Fight, Flight or Freeze)都是对创伤的反应。诸如挣扎、试图逃脱等举动,或是您已经无法动弹,都可能表明您并未给予同意。

如果我起初同意进行性行为,但后来改变了主意,应该怎么办?

- 一旦您不再应允进行性行为,双方之间的同意也就不再存在。您同意进行某
- 一种性行为,并不意味着对任何其他性行为也会给予同意。

即便您过去曾同意与某人发生性行为,也有可能在现时受到同一人的性侵犯——任何人都没有理由默认过去与他人发生性行为的同意会延续至将来——任何人都必须针对每一次性行为给予同意。

遭受性侵犯后,我有哪些选择?

我们也支持您作为受害人作出的有关处置流程的决定,相信您会作出最适合 您的选择。

性侵犯受害者可以选择以下做法:

- 向警方报告性侵犯;
- 在社区支援机构获取医疗和/或情感支援;
- 您可以向对您造成性侵害的人进行民事追讨(例如:起诉)。

我能否在性侵犯发生数年后才报案?

加拿大并无针对性犯罪的法律追溯期限,这意味着无论性侵犯在多久前发生,您都可以向警方报案,施暴者也都可能因性侵犯受到起诉。

如果我是性工作者,应该怎么办?警方得知后,会将我逮捕吗?

任何人都有可能成为性侵犯的受害者,无论时间、场合,也不管侵犯者是谁。 也就是说,性工作者可能会受到其客户的性侵犯。任何违背意愿的性接触都 属于性侵犯。如果您作为性工作者,在工作期间受到性侵犯,将不会被逮捕。

报案后,我的移民身份会受到影响吗?

不会,您的移民身份不会因为向警方报案而受到影响。

是否有人会问我关于移民身份的问题?

在某些情况下,依据法律规定,警员可能必须向您询问有关移民身份的问题,

这些情况包括:

- 受害人或目击证人可能需要或希望自己被纳入省级证人保护计划 (Provincial Witness Protection Program);
- 刑事公诉人(Crown Attorney)因法庭程序需要,索取该信息;
- 需要获得该信息,以证明性侵犯案件的要点;以及/或者
- 经调查后确认,为保证公众或警员的安全,必须对受害人或目击证人 的移民身份作出定夺。

如果我有残疾,应该怎么办?我要怎样电话联系警方?

残疾人士可通过多种方式与多伦多警察局取得联系。警局网站的设计符合省政府《安省残疾人士无障碍法案》(Accessibility for Ontarians with Disabilities Act)的规定。为方便您致电,多伦多警察局还提供口译服务,并为听障人士开设听障电话系统。

如果我致电警方,接下来会发生什么?

如果毫无来由地突然发生性侵犯,或您遭遇到即时危险,请拨打911。

如果性侵犯的发生并非毫无来由,请拨打多伦多警察局的主线电话 **416-808-2222**,会有身着制服的警员前往您所在地。

一旦被调派至性侵犯案件,这位警员会采取以下行动:

- 在到达受害人所在地时,确保受害人的身体和情感需求得到满足,如 有需要,电话呼叫救护车;
- 在受害人的协助下进行初步调查,了解事件的基本情况。如有可能, 这一调查会在私下进行;
- 如果受害人有特殊需求(例如需要口译员、手语翻译,有肢体或其他 残障),联系合适的个人或机构请求协助;
- 取决于性侵犯的性质,警员可能会要求受害人去医院疗伤,并完成性侵犯证据采集包(Sexual Assault Evidence Kit,简称 SAEK)的采集,这一证据包用于收集法证证据;以及/或者
- 告知受害人,可以联系多伦多受害者服务处(Victim Services Toronto),让他们协助提供即时危机响应、创伤干预和支援服务。

什么是性侵犯证据采集包?

性侵犯证据采集包是一个特制的盒子,里面放有用于收集证据的信封、瓶子和其他容器。证据收集可以在许多不同的时间节点进行,不过还是越早越好。性侵犯发生后的 72 小时内更有可能收集到物证;不过,事发后最多 12 天内都仍有可能采集到证据。

SAEK 采集在何处进行?

SAEK 采集在医院的性侵犯 / 家庭暴力关怀中心(Sexual Assault/Domestic Violence Care Centre,即 SA/DVCC)进行。

在多伦多,开设性侵犯/家庭暴力关怀中心的医院有:

Women's College Hospital (多伦多惠仁医院) 76 Grenville Street

Toronto, Ontario M5S1B2 416-323-6040

<u>www.womenscollegehospital.ca/programs-and-services/sexual-assault-domestic-violence-care-centre/</u>

Scarborough Hospital – Birchmount Campus(士嘉堡医院贝治芒院区) 3030 Birchmount Road Toronto, Ontario, M1W 3W3 416-495-2555 www.sacc.to

The Hospital for Sick Children (病童医院,即 SickKids)

疑似儿童虐待和忽视(Suspected Child Abuse and Neglect,简称 SCAN)项目 555 University Avenue Room 6427 Black Wing

(416) 813-6275 (日间电话)

(416)813-7500(24小时开通)

www.sickkids.ca/scan

SA/DVCC 能为近期遭受性侵犯和亲密伴侣间性暴力的男性和女性受害者提供紧急服务、后续医疗护理和咨询。对受害者的关怀服务 24 小时不间断提供,包括:危机干预;身体检查;伤情记录(包括拍照);性传播疾病的检测与治疗、验孕;收集法证证据交予警方(或存放于医院内);安全计划;不间断支援服务的转介。SA/DVCC 还提供后续医疗护理和咨询服务。

关于 SAEK 采集, 我是否有权作出选择?

SAEK 采集属于自愿流程,必须得到您的同意方可进行。我们支持您作为受害人作出的决定,相信您会选择最适合您的处置流程。

在 SAEK 采集事宜上,性侵犯受害者可以选择以下做法:

- 您可以选择进行 SAEK 采集,并要求警方介入。
- 您可以选择进行 SAEK 采集,并要求警方不要介入。(采集包会在性侵犯关怀中心保存最多六个月,以免您在一段时间后改变主意,希望警方介入。)
- 您可以拒绝进行 SAEK 采集,但要求警方介入。

如果我同意将 SAEK 采集结果交予警方,接下来会发生什么?

警方会从医院获取采集完毕的 SAEK · 并立即将其交予法证鉴定员(Forensic Identification Officer)。SAEK 中的所有内容都将被一一比对,以确保收集到的所有证据均能得到核实。在审核案件详情时,法证鉴定员会联系法证科学中心(Center of Forensic Sciences · 简称 CFS),以获得允许,提交 SAEK 进行分析。不是所有证据都会被提交进行分析。根据案件细节,SAEK 中只有与案件相关的证据和 / 或衣物才会被提交。

还有哪些种类的证据可能与我的案件有关联?

对任何调查来说,证据都是极为重要的一环;因此,应当及时收集证据。证据并不仅限于生物样本,也包括视频、声明、手机和社交网络上的内容,以及其他文档。虽然获取证据并不是进行调查的必要前提,却能对警方调查起到很大的帮助。

将由谁来调查我的案件?

所有的性侵犯案件都是由经过这一方面特别培训的警员进行调查。这些警员 获得的培训,其核心是对性侵犯案件进行前后一致的彻底调查,同时尊重受 害者和目击证人的需求。培训旨在通过敦促警员采取最合适的做法、对受害者需求保持敏感度,使性侵犯案件得到更有力、更深入的调查。

将会指派受过性侵犯案件调查培训的警员来负责您的案件。在多伦多,性侵犯案件调查的人员指派,将基于风险评估的结果来进行,这意味着:

- 如果受害者"认识"性侵犯实施者,这样的案件会由性侵犯发生地的 警务司进行调查;
- 案件被认为是"为社区带来很大风险",并且受害者"不认识"性侵犯实施者,这样的案件会由多伦多警察局的性犯罪小组进行调查。

受过性侵犯案件调查培训的警员将会:

- 全面调查该事件;
- 确保受害者能够获得医疗护理:
- 根据需要,对收集所有证据的过程作出解释,包括 SAEK 采集;
- 接洽多伦多受害者服务处;
- 就将在何时、何地进行更深入访谈一事进行评估,并与受害者探讨;
- 就是否由男性或女性来进行访谈一事询问受害者的意愿,并尽一切可能尊重受害者的意愿;
- 及时将调查进展告知受害者;
- 适时提出指控;
- 告知受害者·她/他有权出具"受害人影响陈述书" (Victim Impact Statement);
- 告知受害者,受害人与证人援助计划(Victim Witness Assistance Program)的工作人员将会联系他们,协助他们填写正确的表格,进行出庭准备工作,并将被告受指控的司法程序进展告知受害者。

是不是所有人都会知道我的遭遇?

我们非常注重您的隐私。警方得到性侵犯报案后,会审核所有信息,以确定是否需要通过媒体进行情况通报。一般来说,如果出现以下情况,则需要通过媒体进行情况通报:

- 对公众安全造成威胁;
- 公众提供的信息或许能够帮助破案;
- 有理由相信,会有更多的受害者站出来;以及/或者
- 逮捕了嫌疑人,并且/或是调查有了新的进展。

在媒体情况通报中,会包括性侵犯案件发生的日期、时间、地点等一般信息,还会公开受害者的性别和年龄。如果尚不确定实施性侵犯嫌疑人的身份,在媒体通报中还将公布对嫌疑人的描述;如果身份已经确定,将公布其姓名和年龄。

您的姓名绝不会被透露给媒体。

将性侵犯实施者逮捕后,接下来会发生什么?

一旦有人被逮捕并受到罪行指控,此人便成为"被告"。在不同情况下,警方可将被告关押至保释听证(bail hearing)——也可能被称为理由陈述听证(show-cause hearing)——或是将其有条件释放。

如果警方尚未释放被告,则被告必须在被逮捕后的 24 小时内出席由治安官 (Justice of the Peace,简称 JP)或法官主持的保释听证。

在保释听证会上,治安官或法官将决定是否准许被告获得保释,还是需将其继续关押。保释指的是由被告认识的人支付钱款或提供其他形式的担保,保

证被告必将出席接下来的开庭。被告也可能被要求遵守治安官或法官制定的某些条例规定,作为获得保释的条件。

其中一项条例通常是"禁止接触令"(No Contact Order)。

这意味着被告不得与您发生任何接触,即使通过第三方(其他人)也不行。被告或经被告要求的任何人,不得通过电话、信件、电子邮件、短信、社交媒体或亲自与您联系或发生接触。一般来说,将不允许被告出现在您的住宅、学校和/或工作单位附近。如果被告有任何不遵守保释条例的行为,<u>您应该</u>联系警方。针对违反保释条例的行为还可以对被告提出新的指控。

在整个司法程序中,被告需要多次出庭。其中的部分开庭日被称为"指定开庭日"(Set Dates),您不需要在这些日期出庭。律师会在指定开庭日进行例行准备,

您只需要在有初步听证或庭审时出庭即可。我们将在稍后对初步听证和庭审 讲行讲解。

如果实施性侵犯者没有抓住,要怎么办?

未侦破的性侵犯案件永远不会结案,将一直作为开放案件处理。如果得到了新的信息,将对案件展开进一步调查,也许可以由此逮捕嫌疑犯。

警方是不是总会对被告提出指控?

如果有足够证据来支持调查,警方会提出指控。有时警方选择不提出指控,这并不意味着他们不相信您,或是没有发生性侵犯;可能是因为并没有足够的证据在法庭上证明刑事指控。如果出现这样的情况,警方的调查员会向您

解释理由,并告诉您有哪些可供您选择的民事方案(您可以在本手册末页找到其中部分机构)。

走完法律程序需要花多长时间?

根据案件的具体情况,可能要花上几个月至几年的时间,来完成刑事案件的司法程序。这样漫长的等待,对您来说可能是莫大的折磨,所以在此期间获得支援尤为重要。有一些社区机构能帮助您渡过难关,您可以在本手册末页找到其中部分机构。

在法庭上会进行哪些程序?

您的案件会被转介至位于法院的受害人/证人援助计划(Victim/Witness Assistance Program,简称 VWAP)的一位工作人员处,由其在整个法律程序中为您提供引导。这位工作人员的职责是:通知您刑事案件的进展,并就有关刑事司法体系、法庭流程和您在法庭中所扮演角色的问题进行作答。VWAP工作人员会:

- 帮助您理解每一次开庭时将要面对的状况;
- 为您提供法庭文件(例如保释条款和缓刑令)的副本;
- 在整个法律程序期间,为您提供不间断的情感支援;
- 帮助您完成"受害人影响陈述书";以及
- 如果您被要求出庭作证,则与刑事公诉人办公室进行协调,使您能够与刑事公诉人见面

一旦确定初步听证或庭审的日期,将会尽快指派该案件的刑事公诉人。刑事公诉人有责任与您见面,帮助您进行庭审准备,通常,案件调查员和 VWAP 的代表也将参与庭审准备。

有若干资源能帮助您为开庭做准备,调查员会向您提供这些资源。 www.courtprep.ca 网站上包含了有关加拿大司法程序的信息,还有动画模拟 法庭,方便您使用。

什么是初步听证?

初步听证,指的是在法官面前进行的"小规模"庭审。并非每个案件都需要进行初步听证,但在有性侵犯指控的案件中这是很常见的程序。在初步听证中,法官会就刑事公诉人是否有足够证据能使案件立案审判作出裁定。您很有可能需要在初步听证时出庭作证。其他证人也可能需要作证,被告及其律师也不例外。

什么是庭审?

庭审时,刑事公诉人和被告律师会向您和其他证人提问,了解性侵犯之前、期间和之后发生的事情。庭审结束前,法官将宣布庭审结果,也称为判决。 法官或陪审团可能需要几周的时间来审核证据,之后方能作出判决。

庭审开始时,被告会对性侵犯的指控表示"认罪"或"不认罪"。"认罪"即表示被告承认犯下这一罪行,在这样的情况下,将不会立案审判,您也无需出庭作证。法官将聆听案件陈述,作出被告有罪的裁决,然后量刑。如果裁决被告有罪,法官在量刑时会从一系列刑罚中进行选取。

"不认罪"即表示被告不承认犯下这一罪行,并要求立案审判,被告可要求 庭审仅由法官主持,或由法官主持且有陪审团参与。在这些情况下,您就不 得不在庭审时出庭作证。 务必要理解的一点是,即使法官或陪审团作出了被告无罪的判决,也不意味着他们不相信您或其他证人的言辞。如果被告被判无罪,可将其当庭释放,这称为无罪释放(acquittal)。

我是否必须出庭作证?

如果被告表示"不认罪",您极有可能必须在初步听证和庭审时出庭作证。有若干资源能帮助您为开庭做准备,调查员会向您提供这些资源。www.courtprep.ca 网站上包含了有关加拿大司法程序的信息,还有动画模拟法庭,方便您使用。该网站由一些青年人和士嘉堡医院性侵犯关怀中心(Scarborough Hospital Sexual Assault Care Centre)共同筹备设计。

如果我不能有把握地用英语交流,要怎么办?

您将被允许使用您最有把握的语言进行交流。如果您有需要,会为您安排口译员(包括手语翻译员),以协助您与警方沟通或出庭作证。

什么是受害人影响陈述书(Victim Impact Statement)?

如果法庭判决被告有罪(其中包括被告表示"认罪"的情况),刑事公诉人会让您出具一份"受害人影响陈述书"。您可以借此机会,在文件中说明遭受性侵犯对您的生活造成了哪些身心影响。法官在量刑时,会考虑此文件中的内容。VWAP的工作人员会帮助您完成"受害人影响陈述书"。

是否要出具"受害人影响陈述书"取决于您的个人意愿,是否递交该文件,与被告是否会被判刑没有关系。您还可以选择在法庭上朗读这份陈述书。让法官理解性侵犯对您和您生活造成的影响,是非常重要的。一旦您提交了这份陈述书,法官就必须在量刑时考虑其中内容。

法官可以对被告处以什么样的刑罚?

缓刑考验期 (Probation):

缓刑考验期指的是罪犯在社区中服刑。服刑期间,罪犯必须造访缓刑官,并受其监管。犯罪分子通常需要遵守缓刑令(Probation Order)上列出的规定,这些规定也称为缓刑条款,内容可能包括:不得饮酒;不得靠近某些区域或不得接触某些人;接受咨询;求职或维持就业状态;遵守宵禁规定。缓刑令有效期不得超过三年。

如果罪犯违反了任何缓刑条款,他/她可能会被逮捕,并可能因"违反缓刑条款"受到新的指控。

带有缓刑考验期的缓期执行 (Suspended Sentence with Probation):

法官可能会作出延迟执行或"暂不执行"所量刑罚的决定,这意味着法官可以将罪犯释放,但要求其执行缓刑令中的条款。这样一来,罪犯虽不必在狱中服刑,却受到缓刑官的监管。

间歇性服刑 (Intermittent Sentence):

如果法官所量刑期不超过 90 天,罪犯或许可以只在周末前往狱中服刑,这使得罪犯可以维持工作或学习,或者管理任何健康状况 / 疾病。这样的刑罚方式,必须与缓刑令结合使用。不在狱中服刑时,罪犯必须遵守缓刑令中的条款。

入狱监禁 (Incarceration):

入狱监禁,指的是罪犯将在狱中服刑。法官可同时下达"禁止接触令",这意味着罪犯不得从狱中与您联系。

如果所判刑期不满两年,会把罪犯送至"省级监狱",其出狱后,可能仍须继续遵守"缓刑令"条款。

如果所判刑期为两年或超过两年,罪犯将被送至"联邦监狱"服刑,各联邦监狱的安全等级不同,分为最低级别、中等级别和最高级别。安全级别是根据狱中罪犯可能造成的风险程度高低来决定的,并不体现性侵犯的严重程度。

上诉(Appeal):

被告或刑事公诉人可要求更高级别的法院对无罪释放、有罪判决或法官量刑进行审核,这一要求必须在处以刑罚后 30 天内提出。

如果更高级别的法院同意进行上诉听证,上诉法官可对原审法庭的决定和量 刑作出更改,或下令重新立案审理。您无需在上诉庭出庭作证,只有在法官 下令重新立案时,才会传唤您再次作证。

什么是假释?

绝大多数罪犯可在服满三分之一刑期或服刑满七年后(取时间较早者)提出提前释放的申请。假释委员会(Parole Board)会根据罪犯的表现以及已经完成的项目或治疗,决定是否批准罪犯的假释申请。如假释被拒,罪犯每两年可重新申请一次。

联邦监狱中的部分罪犯不允许在服满三分之一刑期后申请假释。在这些情况下,如果罪犯仍被允许申请假释,法官会在量刑时决定罪犯可提出假释申请的日期。

罪犯的假释申请被批准,并不意味着其获得自由且不受监管。罪犯将被从监狱释放,在社区中服满余下的刑期,在此期间,罪犯必须遵守特定的假释条款,并将受到假释官的监管。

什么时候会将实施性侵犯者从监狱释放?

绝大多数性侵罪犯不会在狱中服满全部刑期。在绝大多数情况下,罪犯服刑 一段时间后,会被从狱中假释。您可以要求在罪犯被释放和进行假释听证会 时得到通知。

如果罪犯在"省级监狱"中服刑,您可以致电 416-314-2447 或 1-888-579-2888(免费电话),要求登记"受害者通知系统"(Victim Notification System)以获得服务。选择"受害者通知服务"(Victim Notification service)选项。

如果罪犯在"联邦监狱"中服刑,您可以拨打免费电话 1-800-518-8817,要求登记"全国假释委员会"(National Parole Board),以获得服务。

为确保您收到假释听证会或是罪犯转狱或释放的通知,请拨打免费电话 1-866-806-2275,与受害者服务处惩教署(Victim Services Unit of Correctional Service)取得联系。

什么是《加拿大受害人权利法案》(Canadian Victims Bill of Rights)?

《加拿大受害人权利法案》是一套法定原则,针对在刑事司法流程各个不同 阶段应当如何对待罪案受害者作出了规定。 根据法案规定,受害者指的是因犯罪导致其经受身体或精神伤害、财产或经济损失的个人。

《加拿大受害人权利法案》中规定罪案受害者拥有以下法定权利:

- 获取信息权
- 参与权
- 获得保护权
- 获得刑事赔偿权

如需了解《加拿大受害人权利法案》的更多信息,您可以访问www.canada.ca并搜索"Victims of Crime"(罪案受害人)。

我是否有资格获得任何经济补偿?

作为性侵犯的受害者,您可以从若干可行渠道(如下所列)中进行选择,来帮助您获得经济补偿。

Victim Quick Response Program (受害者快速响应计划,简称 VQRP)

Ministry of Attorney General c/o Victim Services Branch (安省司法厅转受害者服务部)

Victim Services Toronto (多伦多受害者服务处) 416-808-7066

VQRP 为向警方、性侵犯中心、医院和 / 或其他社区机构的性侵犯受害者提供短期协助。

如需获取更多信息,或了解资格评估指南,请致电 416-808-7066 联系多伦多 受害者服务处。

Criminal Injuries Compensation Board (刑事伤害赔偿委员会,简称 CICB)

www.cicb.gov.on.ca

1-800-372-7463

CICB 为在安省因暴力犯罪(包括性侵犯)受伤的人士提供经济赔偿。即使未对侵犯者提出指控,或是在刑事诉讼中未作出有罪判决,您仍可能获得赔偿。CICB 的赔偿名目包括医疗、治疗和/或咨询服务费用,同时包括收入损失、伤害造成的疼痛和身心痛苦,以及/或者性侵犯导致怀孕生子。

我在多伦多的哪些地方能找到援助和咨询服务?

有许多可用资源,能在性侵犯发生后、调查期间和庭审结束后为您提供支持。 多伦多警察局也与多家机构联手,确保您能在有需要时获得支援。这些机构 的工作人员并非警员。

Victim Services Toronto (多伦多受害者服务处)

多伦多受害者服务处是一家致力于帮助罪案受害者的非营利性慈善机构,提供速响应、无障碍、问责到位的计划和服务。他们的工作重点是帮助恢复并增进受害者的生活质量,防止二次伤害的发生。

多伦多受害者服务处提供一周七天、每天 24 小时的全天候现场支援和危机 干预,他们会帮您接洽当地社区的机构和资源,使您获得咨询、权益倡导、 暴力预防、安全服务和外联服务。

40 College Street Toronto, Ontario, M5G 2J3 416-808-7066

电子邮件: <u>info@victimservicestoronto.com</u>

网站: <u>www.victimservicestoronto.com</u>

Victim Witness Assistance Program (受害人与证人援助计划,简称 VWAP)

VWAP 为所有罪案的受害人和证人提供法律程序方面的信息、协助和支援。 VWAP 在全省各地的法院中办公。要查找距您最近、且提供 VWAP 服务的法院地址,请查阅电话簿(所有法院均列于蓝页中的"法院"名目下),也可以在安省司法厅(Ministry of Attorney General)的网站上查找,网址:www.ontario.ca/attorneygeneral

性侵犯民事诉讼律师

部分律师以关注儿童性虐待和成人性侵犯的受害者作为其工作核心。聘请性侵犯民事诉讼律师的目的,在于争取经济赔偿。您可以对侵犯者提起民事诉讼,如果某一机构涉案,您也可以让该机构成为民事诉讼的被告。

多伦多警察局无法为您推荐具体的律师人选,如果您希望联系律师,可以参阅本手册中罗列的任何资源,或联系以下机构。如果被告在刑事诉讼中被判无罪,您仍可以继续请民事律师提起民事诉讼,争取经济赔偿。

The Law Society of Upper Canada (安大略省律师公会)

The Lawyer Referral Service(律师转介服务) 416-947-3330 1-800-268-8326(免费电话)

www.lsuc.on.ca

Ontario Trial Lawyers Association(安大略省庭审律师协会) 905-639-6852 1-800-567-3047(免费电话) www.otla.com

危机热线

拨打 2-1-1

www.211toronto.ca

Toronto Rape Crisis Centre/Multicultural Women Against Rape (多伦多强暴危机中心 / 各族裔妇女反强暴服务)

24 小时危机热线:416-597-88058

crisis@trccmcwar.ca

医疗服务

Women's College Hospital (多伦多惠仁医院)

Sexual Assault Domestic Violence Care Centre (性侵害与家庭暴力关怀中心)

76 Grenville Street

Toronto, Ontario M5S1B2

416-323-6040

<u>www.womenscollegehospital.ca/programs-and-services/sexual-assault-domestic-</u>violence-care-centre

Scarborough Hospital Birchmount Campus (士嘉堡医院贝治芒院区)

Sexual Assault Domestic Violence Care Centre (性侵害与家庭暴力关怀中心)

3030 Birchmount Road

Toronto, Ontario, M1W 3W3

416-495-2555

www.sacc.to

Sexual Assault/Domestic Violence Care Centre(性侵害 / 家庭暴力关怀中心) (416) 314-2447

1 (888) 579-2888 (免费电话)

www.sadvtreatmentcentres.net

Sick Kids Hospital (病童医院)

Suspected Child Abuse and Neglect (疑似儿童虐待和忽视)项目

555 University Avenue

Room 6427, Black Wing

Toronto, Ontario, M5G1X8

(416)813-6275(日间电话)

(416)813-7500(24小时开通)

www.sickkids.ca/scan

Mount Sinai Hospital (西奈山医院)

Clinic for HIV Related Concerns (HIV 相关疾病诊所)

600 University Avenue, Room 963

Toronto, Ontario, M5G 1X5

(416) 586-4800 (分机 8714)

www.mountsinai.on.ca/care/psych/patient-programs/hiv-clinc

Mount Sinai Hospital (西奈山医院)

Trauma Clinic (创伤诊所)

600 University Avenue, Room 963

Toronto, Ontario, M5G 1X5

(416) 586-4800 (分机 8714)

www.mountsinai.on.ca/care/psych/patient-programs/trauma-clinic

咨询服务

Barbra Schlifer Clinic(芭芭拉·施利弗诊所)– 仅面向女性提供服务 489 College Street

469 College Street

Toronto, Ontario, M6G 1A5 416-323-9149

www.schliferclinic.com

Egale Canada Human Rights Trust (伊格尔加拿大 LGBT 人权基金会) 185 Carlton Street Toronto, Ontario, M5A 2K7 416-906-7887 www.egale.ca

Elder Abuse Ontario(安大略省反长者虐待服务) 2 Billingham Road Suite 306 Toronto, Ontario, M9B 6E1 416-916-6728 www.elderabuseontario.com

Family Services Toronto(多伦多家庭服务) 128 A Sterling Road Toronto, Ontario, M6P 0A1 (416) 595-9230 www.familyservicetoronto.org

Metropolitan Action Committee on Violence Against Women and Children(都会区反对暴力对待妇女儿童行动委员会,简称 METRAC) – 仅面向女性提供服务

158 Spadina Road Toronto, Ontario, M5R 2T8 (416) 392-3135 info@metrac.org www.metrac.org

info@elderabuseontario.com

Scarborough Shoniker Clinic (士嘉堡薛尼克精神健康诊所) 2877A Ellesmere Road Scarborough, Ontario, M1E 4C1 (416) 281-7301 www.rougevalley.ca/shoniker-clinic

Sherbourne Health Centre(舍伯恩健康中心) 333 Sherbourne Street Toronto, Ontario, M5A 2S5 www.sherbourne.on.ca info@sherbourne.on.ca

The Gatehouse (儿童性侵犯社会服务组织) 3101 Lake Shore Boulevard West Toronto, Ontario, M8V 3W8 (416) 255-5900 www.thegathehouse.org

Toronto Rape Crisis Centre/Multicultural Women Against Rape (多伦多强暴危机中心 / 各族裔妇女反强暴服务,简称 TRCC/MWAR) – 仅面向女性提供服务 (416) 597-1171 www.trccmwar.ca info@trccmcwar.ca

Toronto Trans Alliance(多伦多跨性别人士联盟) www.torontotransalliance.com

Boost CYAC (儿童青少年权益倡导中心) 890 Yonge Street Toronto, Ontario, M4W 3P4 (416) 515-1100 info@boostforkids.org www.boostforkids.org

Covenant House(圣约家园流浪青少年收容所) 20 Gerrard Street East Toronto, Ontario, M5B 2P3 416-598-4898

www.covenanthousetoronto.ca

East Metro Youth Services(大多伦多东部青少年服务) 1200 Markham Road Scarborough, Ontario, M1H 3C3 416-438-3697 www.emys.on.ca

面向特定文化和族裔的服务

Abrigo Centre(Abrigo 庇护服务中心) 1645 Dufferin Street Toronto, Ontario, M6H 3L9 416-534-3434 www.abrigo.ca

Butterfly Asian & Migrant Sex Workers Support Network(亚裔移民性工作者支援网络)

416-906-3098 <u>www.butterfly.sw.org</u> <u>cswbutterfly@gmail.com</u>

Centre francophone de Toronto(多伦多法语中心) 555 Richmond Street West Toronto, Ontario, M5V 3B1 416-922-2672 www.centrefranco.org infos@centrefranco.org

Chinese Family Services of Ontario(安大略省华裔家庭服务) 3330 Midland Avenue, Suite 229 Scarborough, Ontario, M1V 5E7 416-979-8299

www.chinesefamilyso.com info@chinesefamilyso.com

Native Women's Resource Centre(原住民妇女资源中心)旗下的 Sexual Assault Care Centre(性侵害关怀中心)– 仅面向女性提供服务 191 Gerrard Street East Toronto, Ontario, M5A 3E5 416-963-9963 www.nwrct.ca info@nwrct.ca

Rexdale Women's Centre(莱克斯岱尔妇女中心)– 仅面向女性提供服务 925 Albion Road, Suite 309 Toronto, Ontario, M9V 1A6 416-745-0062 www.rexdalewomen.org

Riverdale Immigrant Women's Center (里弗岱尔女性移民中心) – 仅面向女性提供服务

1326 Gerrard Street East Toronto, Ontario, M4L 1Z1 416-465-6021 www.riwc.ca

South Asian Legal Clinic of Ontario(安大略省南亚法律援助中心) 45 Sheppard Avenue East Suite 106A North York, Ontario, M2N 5W9 416-487-6371 www.salc.on.ca

South Asian Women's Centre(南亚妇女中心)– 仅面向女性提供服务 800 Lansdowne Avenue Suite 1 Toronto, Ontario, M6H 4K3

416-537-2276

www.sawc.org info@sawc.org

info@spanishservices.org

The Centre for Spanish Speaking Peoples(西语人士服务中心) 2141 Jane Street, 2nd Floor Toronto, Ontario, M3M 1A2 416-533-8545 www.spanishservices.org

The Centre OASIS des femmes(绿洲妇女中心)- 仅面向女性提供服务 465 Yonge Street
Toronto, Ontario, M4Y 1X0
416-591-6565
www.oasisfemmes.org
services@oasisfemmes.org

West Neighbourhood House(西区服务中心) 248 Ossington Avenue Toronto, Ontario, M6J 3A2 416-532-4828 www.westnh.org info@westnh.org

Women's Health in Women's Hands(妇女自助社区健康中心)– 仅面向女性提供服务

2 Carlton Street Suite 500 Toronto, Ontario, M5B 1J3 416-593-7655 www.whiwh.com info@whiwh.com

其他资源

Canadian Centre for Abuse Awareness(加拿大反虐待宣传中心,简称 CCAA) (905) 967-0687

www.abusehurts.ca

Courtprep (协助青少年准备出庭)

www.courtprep.ca

Victims Matter (重视受害者项目)

www.victimsmatter.gc.ca